MOT DU MAIRE

Chères concitoyennes, chers concitoyens,

L'automne est déjà à nos portes et, à l'image de cette saison, la pandémie nous en fait voir de toutes les couleurs! Tout comme vous, la Ville de Val-d'Or doit s'adapter aux différentes mesures sanitaires. Par exemple, la participation à certaines activités et événements requiert le passeport vaccinal. Je demeure persuadé que la pandémie sera un jour endiguée grâce à la collaboration de tout un chacun. Une période de « réhabilitation » s'opère présentement dans toutes les sphères de notre société. Les défis sont nombreux. Résilience, patience et solidarité demeurent la clé.

Je souhaiterais également souligner votre patience en cette période de travaux

qui tire à sa fin. L'été fut bien rempli à ce chapitre à Val-d'Or! Sachez que nous mettons tout en œuvre afin de minimiser les impacts sur la circulation. Cependant, plusieurs facteurs peuvent compliquer la planification des travaux et occasionner des inconvénients pour les automobilistes. Merci de votre collaboration!

Finalement, l'automne 2021 sera marqué par les élections municipales. Tel qu'annoncé au printemps dernier, j'ai fait le choix de quitter la mairie après deux mandats. Je vous invite fortement à vous intéresser à cette campagne qui nous mènera au jour du scrutin, le 7 novembre prochain. Votre participation se reflètera dans votre gouvernement de proximité, soit votre nouveau conseil municipal, pour les quatre prochaines années.





Pierre Corbeil Maire de Val-d'Or

CONSEILS DE QUARTIER

District 1 - Lac Blouin/Centre-ville | Denis Giguère : 29 septembre à 19 h, hôtel de ville de Val-d'Or



ÉLECTIONS MUNICIPALES 2021 MAIRIE · CONSEIL MUNICIPAL

LE 7 NOVEMBRE, **ALLONS VOTER.**





L'arrivée de l'automne marque le coup d'envoi de la rentrée scolaire et aussi celui de la rentrée culturelle! La saison des spectacles est entamée et j'invite chaleureusement les citoyennes et citoyens à réinvestir en culture et à occuper les lieux de diffusion de notre ville. Nous avons la chance de pouvoir profiter d'une intéressante programmation préparée par notre équipe du Service culturel et d'avoir accès à une offre diversifiée malgré les défis relatifs à la pandémie. Humour, danse, cirque, théâtre, chanson... il y en a pour tous, peu importe l'âge ou les goûts! Vivons des expériences uniques tout en soutenant les acteurs du milieu culturel.

L'offre sera bonifiée au courant de la saison, donc soyez à l'affût! Consultez régulièrement culturevd.ca



salle Félix-Leclerc, la Santé publique exige que les spectatrices et spectateurs de 13 ans

Au plaisir de vous y rencontrer!

819 824-9613 poste 2303 conseil@ville.valdor.qc.ca

Prendre note que pour accéder aux événements culturels au théâtre Télébec et à la et plus présentent leur passeport vaccinal.

SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL MUNICIPAL 📛



Hôtel de ville de Val-d'Or, en direct sur la Page Facebook

• 467e séance ordinaire > 4 octobre 2021 > 19 h 30

Hôtel de ville de Val-d'Or, en direct sur la Page Facebook

Consultez l'ordre du jour disponible dès midi le jour même ainsi que tous autres détails au ville.valdor.qc.ca menu « Séances et procès-verbaux ».

Retrouvez toutes les informations concernant les prochaines élections municipales à la page 32 de votre journal Le Citoyen! Vous y trouvez notamment :

- Le calendrier des dates importantes:
- Tout ce qu'il faut savoir pour exercer son droit de vote;
- Les détails du dépouillement du scrutin;
- Les modalités du vote par correspondance.



District 3 - Belvédère

SECTEUR AQUATIQUE

► Session aquatique automne 2021

-) Du 4 octobre au 28 novembre
- Programmation des cours disponible au inscriptions.ville.valdor.qc.ca

INSCRIPTIONS POUR DES RÉSIDENTS

-) Par Internet: Du 21 septembre 2021 à 14 h au 6 octobre 2021 (selon la disponibilité des cours).
- **)** Au comptoir : Le mercredi 22 septembre de 17 h à 19 h à la salle Félix-Leclerc du complexe culturel Marcel-Monette (600, 7° Rue).

INSCRIPTIONS POUR LES NON-RÉSIDENTS

- **Par Internet**: Du 22 septembre 2021 à 18 h au 6 octobre 2021 (selon la disponibilité des cours).
-) Au comptoir: Le mercredi 22 septembre de 18 h à 19 h à la salle Félix-Leclerc du complexe culturel Marcel-Monette (600, 7° Rue).

POURSUITE DES INSCRIPTIONS AU COMPTOIR

(Pour tous, selon la disponibilité des cours)

Mardi 5 octobre 2021 de 17 h à 19 h au bureau du Service sports et plein air $(580, 7^{\rm e} \, {\rm Rue})$.

Bains publics et accès aux piscines

Visitez le ville.valdor.qc.ca onglets « Culture, sports et loisirs » - « Aquatique » - « Bains publics » pour consulter l'horaire des bains publics en vigueur ainsi que les mesures d'accès à respecter pour l'utilisation des piscines. Parmi les nouvelles mesures exigées par la Santé publique, prendre note que chaque participant âgé de 13 ans ou plus, y compris les accompagnateurs des cours où leur présence est obligatoire, doit obligatoirement présenter le code QR de son passeport vaccinal et une preuve d'identité afin d'être admis à l'activité.

Formations aquatiques

Pour s'inscrire aux prochaines formations aquatiques et pour de plus amples informations sur celles-ci, visitez le inscriptions.ville.valdor.qc.ca.

À venir :

- · Combiné médaille & croix de bronze
- Animateur préscolaire Anim'Eau
- Moniteur natation Récré'Eau









Festival de contes et légendes en Abitibi-Témiscamingue

du 28 septembre au 3 octobre 2021









MARCHE DE 2, 7 ET 12 KM
INSCRIVEZ-VOUS
ONMARCHE.COM
GRATUIT ET OUVERT À TOUS

DATE: samedi 16 octobre 2021

HEURE : départ à 13 h 30

LIEU : Forêt récréative 179. chemin de la Forêt-Récréative

Val-d'Or



PROGRAMMATION 2021 DES

ateliers outtwels

LA PÉRIODE D'INSCRIPTION

Les inscriptions débuteront le jeudi 23 septembre, à 9 h au culturevd.ca et aux bureaux du Service culturel (600, 7e Rue), sur les heures d'ouverture.

Si les inscriptions à un atelier culturel sont insuffisantes, celui-ci sera annulé et les frais d'inscriptions perçus seront remboursés.

Pour informations:

GENEVIÈVE BÉLAND, animatrice culturelle genevieve.beland@ville.valdor.gc.ca 819-825-3060 poste 4232

SCULPTURE D'ARGILE: 8 ANS ET +

Création d'objets selon différentes techniques de modelage

Groupe 1: Mardi - 17 h 30 à 18 h 30 Groupe 2: Mardi - 18 h 45 à 19 h 45

Session de 10 semaines débutant le 5 octobre

Au local de poterie du Complexe culturel Marcel-Monette (côté Sports et plein air)

65 \$ • 6 inscriptions maximum (par groupe)

Professeur : Marc Boutin

THÉÂTRE: 8 À 10 ANS

Initiation au jeu théâtral

Lundi – 18 h à 19 h

Session de 10 semaines débutant le 4 octobre

À la salle Félix-Leclerc

60 \$ • 10 inscriptions maximum Professeure: Mélanie Roberge

THÉÂTRE: 11 À 14 ANS

Initiation au jeu via la préparation d'une pièce de théâtre

Lundi - 19 h 15 à 20 h 15

Session de 20 semaines débutant le 4 octobre

À la salle Félix-Leclerc

120 \$ • 10 inscriptions maximum Professeure: Mélanie Roberge

CRÉATION EN JEUX VIDÉO: 10 ANS ET +

Exploration de la création dans le jeu vidéo sur Nintendo Switch

Groupe 1: Vendredi 5 novembre (journée pédagogique) - 10 h à 12 h

Groupe 2: Vendredi 5 novembre (journée pédagogique) - 13 h 30 à 15 h 30

Groupe 3: Samedi 6 novembre - 10 h à 12 h

Une séance de 120 minutes

Au Lab </VD> (Bibliothèque de Val-d'Or)

15 \$ • 5 inscriptions maximum (par groupe)

Professeur: Adam Lefloic Lebel

CUISINE SANTÉ « AUTOUR DU MONDE » (ADULTES)

Atelier-démonstration-dégustation basé sur alimentation: cétogène, hypotoxique, sans gluten, sans produits laitiers (produits de base, faux-mages, biscottes, céréales)

Cuisine saine, simple, colorée, goûteuse, chaleureuse, familiale ou de

grandes occasions, sans sentiment de privation!

Mercredi - 19 h à 21 h

Session de 10 semaines débutant le 6 octobre

Salle les Insolents (Complexe culturel Marcel-Monette)

125 \$ • 12 inscriptions maximum Professeure: Suzanne Garceau

SPECTACLES

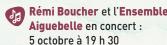


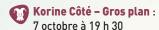


























Les journées de la culture



Initiées et orchestrées par Culture pour tous, les Journées de la culture sont trois jours d'activités gratuites et ouvertes à tous qui favorisent un plus grand accès de la population aux arts et à la culture. Tel que décrété par l'Assemblée nationale, l'événement se déroule chaque année le dernier vendredi de septembre et les deux jours suivants, partout au Québec.

journeesdelaculture.qc.ca

Programmation locale complète disponible sur culturevd.ca.

VENDREDI, 24 SEPTEMBRE

HALL DU COMPLEXE CULTUREL MARCEL-MONETTE

DÉBUT DE L'EXPOSITION DE L'OEUVRE « RALENTIR » DE NATHALIE FAUCHER :

Ralentir est une œuvre grand format écoresponsable inspirée de la courtepointe réalisée à partir de papier utilisé représentant le confinement de différents citoyens dans un projet de maillage intergénérationnel.

10 H À 17 H) BIBLIOTHÈQUE DE VAL-D'OR

PORTES OUVERTES DU LAB </VD> :

Découverte du tout nouvel espace numérique comprenant notamment imprimante 3D, réalité virtuelle et jeux vidéo, destiné à l'ensemble des citoyens de la ville de Val-d'Or.

17 H À 19 H LA CABANE (996, 3^E AVENUE)

VERNISSAGE DE L'EXPOSITION DE MÉOUNE :

Caroline Blouin (Méoune), artiste souche de l'Abitibi, en art visuel, s'ouvre sans confession et fait référence à sa propre perception de la réalité.

* Réservation obligatoire.

19 H) SALLE ELDORADO GOLD QUÉBEC DU CONSERVATOIRE

VAL-D'OR EN CONCERTS :

Prestation des artistes Carole-Anne Roussel, soprano et Hugues Cloutier, pianiste. * Réservation obligatoire.

19 H SALLE FÉLIX-LECLERC

LE CABARET DES MOTS :

Soirée intime de lectures publiques de Pascale Langlois, Daniel Saint-Germain, Valérie Côté, Samuel Larochelle et Mélanie Roberge

* Réservation obligatoire sur Ticketacces

DIMANCHE, 26 SEPTEMBRE

13 H À 17 H BIBLIOTHÈQUE DE VAL-D'OR

INSCRIPTIONS AU CLUB DE LECTURE HIBOUQUINE :

Inscription gratuite au Club de lecture Hibouquine destiné aux enfants de 4 à 12 ans dont la thématique annuelle sera « À la conquête de tes lectures! »

19 H CINÉMA CAPITOL

PROJECTION DU CINÉ-CLUB PROMOVUES :

Film présenté gratuitement

SAMEDI, 25 SEPTEMBRE

10 H À 17 H BIBLIOTHÈQUES DE VAL-D'OR

INSCRIPTIONS AU CLUB DE LECTURE HIBOUQUINE :

Inscription gratuite au Club de lecture Hibouquine destiné aux enfants de 4 à 12 ans dont la thématique annuelle sera « À la conquête de tes lectures! »

10 H À 17 H BIBLIOTHÈQUES DE VAL-D'OR

Portes ouvertes du Lab </VD> :

Découverte du tout nouvel espace numérique comprenant notamment imprimante 3D, réalité virtuelle et jeux vidéo, destiné à l'ensemble des citoyens de la ville de Val-d'Or.

13 H VOART, CENTRE D'EXPOSITION DE VAL-D'OR

« Traces », conférence virtuelle :

Une série de vidéo expérimental sur l'itinéraire du mouvement dans l'espace de l'artiste Jean-Michel Rolland, en direct de Marseille (France), diffusée en présentiel

15 H SALLE FÉLIX-LECLERC

LOGIQUE FLOUE:

Un spectacle expérientiel. Un jeu d'évasion dansé. Après l'explication des règles du jeu, l'interprète s'enferme dans une boîte transparente. Vous n'avez que quelques minutes pour le libérer!

* Réservation obligatoire sur Ticketacces

16 H SALLE ELDORADO GOLD QUÉBEC DU CONSERVATOIRE

VAL-D'OR EN CONCERTS :

Prestation des artistes Carole-Anne Roussel, soprano et Hugues Cloutier, pianiste.

* Réservation obligatoire.

20 H LA CABANE (996, 3^E AVENUE)

SPECTACLE DE MONSIEUR SATURNE :

Derrière ce personnage énigmatique et peu terrestre de Monsieur Saturne se cache l'auteur-compositeur-interprète abitibien Gabriel Poirier Lemoine.

* Réservation obligatoire.